

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA”

**2005 m. gruodžio 31 d.
finansinė ataskaitomybė ir
nepriklausomo auditoriaus išvada**

TURINYS

	PUSLAPIS
INFORMACIJA APIE ĮMONĘ	3
METINĖ ATASKAITA	4
AUDITORIAUS IŠVADA AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA“ AKCININKAMS	5
FINANSINĖS ATASKAITOS:	
BALANSAS	6
PELNO (NUOSTOLIŲ) ATASKAITA	7
NUOSAVO KAPITALO POKYČIŲ ATASKAITA	8
PINIGŲ SRAUTŲ ATASKAITA	9
PAAIŠKINIMAI	10 – 26

Informacija apie įmonę

AB „Dvarčionių keramika“

Telefonas + 370 5 2317021
Telefaksas + 370 5 2317061
Įregistruota: Keramikų g. 2,
Vilnius, LT-10233 Lietuva

Valdyba

Juozas Raišelis, prezidentas ir valdybos pirmininkas
Bartosz Marczuk, vice-prezidentas
Bartosz Augustyn, pardavimų ir rinkodaros direktorius
Audris Imbrasas, pirkimų ir logistikos direktorius
Boguslav Korneta, gamybos ir technikos direktorius
Geraldas Kudrevičius, finansų direktorius

Auditorius

KPMG Baltics

Bankai

Hansabankas
SEB Vilniaus bankas
Snoras
Šiaulių bankas

Metinė ataskaita

Valdyba šiandien aptarė ir patvirtino metines finansines ataskaitas ir metinę ataskaitą.

Metinės ataskaitos buvo parengtos pagal Tarptautinius finansinės atskaitomybės standartus. Mūsų nuomone, taikyti apskaitos principai yra tinkami, ir metinės ataskaitos visais reikšmingais atžvilgiais parodo tikrą ir teisingą vaizdą.

Rekomenduojame, kad metines ataskaitas patvirtintų Visuotinis akcininkų susirinkimas..

Vilnius, 2006 m. vasario 25 d.

Valdyba:

Juozas Raišelis
(pirmininkas)

Bartosz Marczuk

Bartosz Augustyn

Andris Imbrasas

Boguslav Korneta

Geraldas Kudrevičius

Auditoriaus išvada AB „Dvarčionių keramika” akcininkams

Mes atlikome pridedamų AB „Dvarčionių keramika“ 2005 m. gruodžio 31 d. balanso ir 2005 m. susijusių pelno (nuostolių), nuosavo kapitalo pokyčių ir pinigų srautų ataskaitų auditą.

Už šias finansines ataskaitas, kurios pateikiamos 6 – 26 puslapiuose, yra atsakinga įmonės vadovybė. Mūsų pareiga - remiantis atliktu auditu, pareikšti nuomonę apie šias finansines ataskaitas.

Auditą atlikome pagal Tarptautinius audito standartus. Šie standartai reikalauja, jog auditą planuotume ir atliktume taip, kad pagrįstai įsitikintume, jog finansinėse ataskaitose nėra esminių netikslumų. Audito metu atrankos būdu patikrinome dokumentus ir šaltinius, patvirtinančius finansinėse ataskaitose pateiktus skaičius ir kitos informacijos atskleidimą. Audito metu mes taip pat įvertinome taikytus apskaitos principus ir patikrinome vadovų atliktus reikšmingus įvertinimus bei įvertinome bendrą finansinės atskaitomybės pateikimą. Mes manome, kad mūsų atliktas auditas suteikia pakankamą pagrindą mūsų nuomonei.

Mūsų nuomone, finansinės ataskaitos visais reikšmingais atžvilgiais teisingai atspindi AB „Dvarčionių keramika“ finansinę būklę 2005 m. gruodžio 31 d. bei jos 2005 metų veiklos rezultatus ir pinigų srautus pagal Tarptautinius finansinės atskaitomybės standartus.

Bendrovės veiklos ataskaita yra pateikiama atskirai nuo metinės finansinės atskaitomybės. Vadovaudamiesi Lietuvos įstatymais, mes atlikome AB „Dvarčionių keramika“ 2005 metų bendrovės veiklos ataskaitos peržiūrą ir nepastebėjome jokių reikšmingų veiklos ataskaitos neatitikimų lyginant su čia pateikiama metine finansine atskaitomybe. Užbaigę peržiūrą 2006 m. vasario 25 d., pateikėme atskirą peržiūros išvadą dėl bendrovės veiklos ataskaitos, į kurią atkreipiame jūsų dėmesį.

Vilnius, 2006 m. vasario 25 d.
“KPMG Baltics”, UAB

Leif Rene Hansen
Danijos valstybės
įgaliotasis apskaitininkas

Domantas Dabulis
atestuotas auditorius

BALANSAS

	Pastabos	2005 LTL'000	2004 LTL'000
TURTAS			
Ilgalaikis turtas			
Ilgalaikis materialus turtas	2	59.173	60.807
Ilgalaikis nematerialus turtas	3	59	114
Investicijos	4	300	337
Darbuotojams suteiktos paskolos		4	30
Ilgalaikio turto iš viso		59.536	61.288
Trumpalaikis turtas			
Grynieji pinigai	5	587	337
Atsargos	6	16.589	13.709
Gautinos sumos ir kitas trumpalaikis turtas	7	4.947	4.539
Trumpalaikio turto iš viso		22.123	18.585
TURTO IŠ VISO		81.659	79.873
NUOSAVAS KAPITALAS IR ĮSIPAREIGOJIMAI			
Kapitalas ir rezervai			
Akcinis kapitalas	8	49.527	49.527
Perkainojimo rezervas		4.864	1.548
Privalomasis rezervas	8	125	125
Sukauptas nuostolis		-30.009	-27.565
Nuosavo kapitalo iš viso		24.507	23.635
Ilgalaikiai įsipareigojimai			
Ilgalaikės skolos	9	41.453	22.257
Vekseliai	10	0	4.616
Finansinės nuomos įsipareigojimai	11	50	39
Prekybos skolos	12	0	168
Atidėtojo mokesčio įsipareigojimas	23	1.153	1.457
Ilgalaikių įsipareigojimų iš viso		42.656	28.537
Trumpalaikiai įsipareigojimai			
Trumpalaikės skolos	9	2.392	8.972
Finansinės nuomos einamųjų metų dalis	11	148	87
Vekseliai	10	60	5.979
Faktoringo įsipareigojimai		337	928
Prekybos skolos	12	9.393	7.375
Gauti išankstiniai apmokėjimai		186	180
Kitos mokėtinos sumos ir sukauptos sąnaudos	13	1.980	4.180
Trumpalaikių įsipareigojimų iš viso		14.496	27.701
NUOSAVO KAPITALO IR ĮSIPAREIGOJIMŲ IŠ VISO		81.659	79.873

Pateikiami paaiškinimai yra neatskiriama šių finansinių ataskaitų dalis.

2006 m. vasario 25 d. šias finansines ataskaitas paruošė ir įmonės vardu pasirašė:

 Prezidentas
 Juozas Raišelis

 Vyriausioji finansininkė
 Vanda Kalpokienė

PELNO (NUOSTOLIŲ) ATASKAITA

	Pastabos	2005 LTL'000	2004 LTL'000
Pardavimai	17	42.442	41.604
Pardavimų savikaina	18	-30.393	-26.552
BENDRASIS PELNAS		12.049	15.052
Pardavimų sąnaudos	19	-5.461	-6.067
Administracinės sąnaudos	20	-6.789	-7.937
Kitos veiklos pajamos/(sąnaudos), grynąja verte	21	870	-2.143
Ilgalaikio turto vertės sumažėjimas	2	1.006	-14.333
VEIKLOS PELNAS (NUOSTOLIAI)		1.675	-15.428
Finansinės veiklos pajamos/(sąnaudos), grynąja verte	22	-5.229	-1.126
PELNAS (NUOSTOLIAI) PRIEŠ MOKESČIUS		-3.554	-16.554
Pelno mokestis	23	788	1.731
GRYNASIS FINANSINIŲ METŲ PELNAS (NUOSTOLIAI)		-2.766	-14.823
Pelnas (nuostoliai), tenkantis vienai akcijai (Litai)		-0,28	-1,50

Pateikiami paaiškinimai yra neatskiriama šių finansinių ataskaitų dalis.

2006 m. vasario 25 d. šias finansines ataskaitas paruošė ir įmonės vardu pasirašė:

Prezidentas
Juozas Raišelis

Vyriausioji finansininkė
Vanda Kalpokienė

NUOSAVO KAPITALO POKYČIŲ ATASKAITA

	Akcinis kapitalas LTL'000	Privalomasis rezervas LTL'000	Perkainojimo rezervas LTL'000	Sukauptas nuostolis LTL'000	Iš viso LTL'000
2003m. gruodžio 31 d.	49.527	125	2.054	-13.248	38.458
Nusidėvėjimo, susijusio su ilgalaikio turto perkainojimu, perkėlimas			(506)	506	
Grynasis metų nuostolis	0	0	0	-14.823	-14.823
2004 m. gruodžio 31 d.	49.527	125	1.548	-27.565	23.635
Ilgalaikio turto perkainojimas, atėmus atidėtojo mokesčio įsipareigojimo			3.638		3.638
Nusidėvėjimo, susijusio su ilgalaikio turto perkainojimu, perkėlimas			-322	322	0
Grynasis metų nuostolis				-2.766	-2.766
2005 m. gruodžio 31 d.	49.527	125	4.864	-30.009	24.507

Pateikiami paaiškinimai yra neatskiriama šių finansinių ataskaitų dalis.

2006 m. vasario 25 d. šias finansines ataskaitas paruošė ir įmonės vardu pasirašė:

Prezidentas
Juozas Raišelis

Vyriausioji finansininkė
Vanda Kalpokienė

PINIGŲ SRAUTŲ ATASKAITA

	2005 LTL'000	2004 LTL'000
PAGRINDINĖS VEIKLOS PINIGŲ SRAUTAI		
Pelnas (nuostoliai) prieš mokesčius	-3.554	-16.554
Pelno (nuostolių) koregavimai apskaičiuojant pinigų srautus iš įmonės veiklos:		
Nusidėvėjimas ir amortizacija	7.291	6.693
Pelnas (nuostoliai) nurašius ir perleidus ilgalaikį turą	-32	38
Ilgalaikio turto vertės sumažėjimas (atstatymas)	-1.006	14.333
Pelnas (nuostoliai) nurašius ir perleidus investicijas	-66	14
Atidėjimo abejotinoms gautinoms sumoms pasikeitimas	-29	-1.948
Atidėjimo atsargų įvertinimui pasikeitimas	-249	267
Palūkanos, grynąja verte	3.415	3.206
Užsienio valiutos keitimo (pelnas) nuostoliai, grynąja verte	1.880	-2.891
Pagrindinėje veikloje naudojamo turto ir įsipareigojimų pokytis:	7.650	7.054
Gautinos sumos ir kitas trumpalaikis turtas	-354	5.008
Atsargos	-2.631	-1.371
Mokėtinos sumos ir kiti trumpalaikiai įsipareigojimai	163	-8.034
Grynieji pinigai iš pagrindinės veiklos	4.828	2.657
Sumokėtos palūkanos	-3.612	-3.000
Sumokėtas pelno mokestis	-358	0
Grynujų pinigų srautai iš pagrindinės veiklos	858	-343
INVESTICINĖS VEIKLOS PINIGŲ SRAUTAI		
Ilgalaikio materialiojo ir nematerialiojo turto įsigijimai	-534	-213
Ilgalaikio materialiojo turto pardavimo pajamos	248	300
Investicijų pardavimo pajamos	103	0
Gauti dividendai	9	0
Grynujų pinigų srautai iš investicinės veiklos	-174	87
FINANSINĖS VEIKLOS PINIGŲ SRAUTAI		
Paskolų padidėjimas, atėmus grąžinimus	10.736	-783
Vekselių skolų padidėjimas, atėmus apmokėjimus	-10.535	493
Finansinio lizingo apmokėjimai	-44	-88
Faktoringo finansavimo padidėjimas (sumažėjimas)	-591	928
Grynujų pinigų srautai iš finansinės veiklos	-434	550
Grynujų pinigų srautų padidėjimas (sumažėjimas)	250	294
GRYNIEJI PINIGAI METŲ PRADŽIOJE	337	43
GRYNIEJI PINIGAI METŲ PABAIGOJE	587	337

Pateikiami paaiškinimai yra neatskiriama šių finansinių ataskaitų dalis.

2006 m. vasario 25 d. šias finansines ataskaitas paruošė ir įmonės vardu pasirašė:

 Prezidentas
 Juozas Raišelis

 Vyriausioji finansininkė
 Vanda Kalpokienė

1. APSKAITOS POLITIKA

Bendra informacija

Įmonė buvo registruota 1994 metų birželio 10 d. Pagrindinė įmonės buveinė yra Keramikų g. 2, Vilniuje, Lietuvoje.

AB „Dvarčionių keramika“ akcijos yra įtrauktos į Vilniaus vertybinių popierių biržos sąrašus.

Įmonė yra didžiausia keraminių plytelių gamintoja Baltijos šalyse. 2005 m. gruodžio 31 d. Įmonėje dirbo 286 darbuotojai (2004 m. - 366).

Finansinės ataskaitos yra pateiktos Lietuvos nacionaline valiuta - Litas (LTL).

Ataskaitų atitikimas nustatytiems standartams

Finansinės ataskaitos buvo parengtos pagal Tarptautinius finansinės atskaitomybės standartus (TFAS), kuriuos priėmė Tarptautinė apskaitos standartų valdyba (IASB) ir aiškinimus, kuriuos pateikė IASB komitetas.

Ataskaitų parengimo pagrindas

Pateiktos finansinės ataskaitos parengtos remiantis įsigijimo savikaina, išskyrus tam tikro ilgalaikio materialaus turto perkainavimą, ir parengtos apskaitos registru, kurie tvarkomi pagal Lietuvos Respublikoje galiojančius teisės aktus, pagrindu.

Rengdama finansinę atskaitomybę pagal TFAS, vadovybė turi atlikti skaičiavimus ir įvertinimus, remdamasi tam tikromis prielaidomis, kurios įtakoja apskaitos principų pasirinkimą bei turto, įsipareigojimų, pajamų ir sąnaudų sumas. Įvertinimai ir su jais susijusios prielaidos yra pagrįsti istorine patirtimi bei veiksniais atspindinčiais esamas sąlygas. Minėtų prielaidų ir įvertinimų pagrindu yra daroma išvada dėl turto ir įsipareigojimų likutinių verčių, apie kurias negalima spręsti iš kitų šaltinių. Faktiniai rezultatai gali skirtis nuo daromų įvertinimų.

Toliau apibūdinti svarbiausi apskaitos principai.

Grynieji pinigai

Grynuosius pinigus sudaro pinigai kasoje ir banko sąskaitoje.

Atsargos

Atsargos yra pateiktos savikaina arba grynąja realizacine verte, priklausomai, kuri mažesnė. Savikaina nustatoma naudojant FIFO metodą. Nebaigtos gamybos ir pagamintos produkcijos savikainą sudaro žaliavos, tiesioginės darbo ir kitos tiesioginės sąnaudos bei su gamyba susijusios pridėtinės sąnaudos.

Nuoma

Nuoma yra pripažįstama išperkamąja, kai pagal nuomos sąlygas perduodama iš esmės visa rizika ir nauda, susijusi su turto nuosavybe. Veiklos nuoma - tai į išperkamosios nuomos sąvoką neįeinanti nuoma.

Įmone kaip nuomotojas

Veiklos nuomos pajamos yra pripažįstamos vienodomis dalimis per visą nuomos laikotarpį.

Įmone kaip nuomininkas

Turtas įsigytas išperkamosios nuomos būdu pripažįstamas Įmonės turtu įsigijimo dieną esama tikrąja verte. Atitinkami įsipareigojimai nuomotojui atspindėti balanse kaip išperkamosios nuomos įsipareigojimai. Finansiniai kaštai, susidarę dėl skirtumo tarp visų išperkamosios nuomos mokėtinų sumų ir įsigyto turto tikrosios vertės, pelno (nuostolio) ataskaitoje yra pripažįstami per išperkamosios nuomos laikotarpį taip, kad sudarytų pastovią periodišką palūkanų normą likusiam įsipareigojimų balansui.

Mokėtinų veiklos nuomos sumos yra pripažįstamos sąnaudomis vienodomis dalimis per visą nuomos laikotarpį.

Užsienio valiuta

Operacijos užsienio valiuta yra konvertuojamos į Litus oficialiu, tą dieną Lietuvos banko nustatytu kursu, kuris apytiksliai lygus rinkos kursui. Piniginis turtas ir įsipareigojimai yra konvertuojami į Litus balanso sudarymo dienos valiutos kursu. Pajamos ar sąnaudos dėl valiutos kurso pasikeitimo, konvertuojant piniginį turą ar įsipareigojimus į litus, įtraukiamos į metinę pelno (nuostolių) ataskaitą. 2005 m. ir 2004 m. gruodžio 31 d. balanso sudarymui buvo taikyti šie pagrindinių valiutų kursai::

	2005	2004
USD	2.9102	2.5345
EUR	3.4528	3.4528
PLN	0.8961	0.8474

Keitimo kurso skirtumai dėl operacijų užsienio valiutomis apmokėjimo įtraukiami į pelno (nuostolių) ataskaitą tuo metu, kai jie atsiranda. Pajamos ir sąnaudos dėl valiutos kurso pasikeitimo, konvertuojant piniginį turą ar įsipareigojimus į litus, apskaičiuojamos pagal balanso sudarymo dienos valiutos kursą ir įtraukiamos į metinę pelno (nuostolių) ataskaitą.

Ilgalaikis materialusis turtas

Ilgalaikis materialusis turtas apskaitomas perkainota verte atėmus visą vėliau sukauptą nusidėvėjimą ir vėliau sukauptus nuostolius dėl vertės sumažėjimo. Perkainota vertė yra tikroji turto vertė perkainavimo, kuris buvo atliktas 2005 m. balandžio 31 d. nepriklausomų turto vertintojų, data. Nusidėvėjimas yra skaičiuojamas tiesiogiai proporcingu metodu per tikėtiną atitinkamo turto naudingą tarnavimo laikotarpį. Perkainotas turtas nudėvimas per likusį jo tarnavimo laiką.

Nusidėvėjimas yra skaičiuojamas lygiomis dalimis kiekvieną mėnesį, išskyrus šio turto įvedimo į eksploataciją pirmą mėnesį, per naudingą tarnavimo laikotarpį

Pastatai	7 - 60 metų
Mašinos ir įrengimai	2 – 20 metų
Transporto priemonės	8 - 20 metų
Kita įranga	2 - 15 metų

Gautas pelnas ar patirtas nuostolis iš ilgalaikio materialaus turto pardavimo yra įtraukiamas į tų metų pelno (nuostolių) ataskaitą. Turto naudingo tarnavimo laikotarpiai, likutinės vertės ir nusidėvėjimo skaičiavimo metodikos yra peržiūrimos kiekvienais metais.

Turto vertės sumažėjimas

Kiekvieną finansinių ataskaitų sudarymo dieną įmonė peržiūri likutinę ilgalaikio materialaus ir nematerialaus turto vertę, kad nustatytų, ar yra kokių nors požymių, kad šio turto vertė sumažėjo. Jei tokių požymių yra, įmonė perskaičiuoja šio turto realią vertę tam, kad būtų galima įvertinti vertės sumažėjimą (jei toks yra). Kai neįmanoma paskaičiuoti turto realios vertės, įmonė paskaičiuoja pajamas generuojančios turto grupės, kuriai šis turtas priklauso, realią vertę.

Jei turto (ar pajamas generuojančios turto grupės) paskaičiuota reali vertė yra mažesnė nei šio turto likutinė vertė, likutinė turto vertė sumažinama iki realios šio turto (ar pajamas generuojančios turto grupės) vertės. Nuostolis dėl vertės sumažėjimo pripažįstamas iš karto, nebent šis turtas anksčiau buvo perkainotas. Tuo atveju, nuostolis dėl vertės sumažėjimo yra apskaitomas kaip perkainavimo rezervo sumažėjimas, tiek kiek jis susijęs su prieš tai buvusiu perkainavimu. Vertės sumažėjimas, viršijantis prieš tai buvusį vertės padidėjimą yra apskaitomas pelno (nuostolių) ataskaitoje.

Jei po nuostolio dėl vertės sumažėjimo pripažinimo turto vertė padidėja, tai likutinė turto (pajamas generuojančios turto grupės) vertė padidinama iki naujai paskaičiuotos turto realios vertės, bet taip, kad padidėjimas neviršytų likutinės šio turto (pajamas generuojančios turto grupės) vertės, jei nuostolis dėl vertės sumažėjimo ankstesniais metais nebūtų buvęs pripažintas. Turto vertės padidėjimas pripažįstamas pajamomis iš karto, nebent šis turtas anksčiau buvo perkainotas. Tuo atveju, vertės padidėjimas yra apskaitomas kaip perkainavimo rezervo padidėjimas.

Skolinimosi kaštai

Skolinimosi kaštai, tiesiogiai susiję su turto įsigijimu, statyba ar turto, kuriam pagaminti ar jį paruošti naudojimui ar pardavimui reikia pakankamai daug laiko, pasigaminimu ar paruošimu naudojimui ar pardavimui, yra pridedami prie šio turto įsigijimo vertės tol, kol šis turtas parengiamas naudojimui ar pardavimui. Palūkanų pajamos, susijusios su laikinu skolintų lėšų investavimu iki jos bus panaudotos turto įsigijimui, yra atimamos iš turto įsigijimo vertės.

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA” 2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

Prekybos gautinos sumos

Prekybos gautinos sumos yra apskaitomos nominalia verte, atėmus atidėjimus abejotinoms gautinoms sumoms.

Prekybos mokėtinos sumos

Prekybos mokėtinos sumos apskaitomos istorine savikaina.

Finansiniai instrumentai

Finansinis turtas ir finansiniai įsipareigojimai pripažįstami įmonės balanse, kai įmonė įsigyja teisę ar pareigą pagal pasirašytą finansinių instrumentų sutartį.

Investicijos

Investicijos pripažįstamos sandorio dieną ir pradžioje apskaitomos tikraja verte.

Laikomos pardavimui investicijos į nuosavybės vertybinius popierius vėliau yra perkainuojamos tikraja verte. Pelnas ir nuostolis iš turimų pardavimui nuosavybės vertybinių popierių įtraukiamas į ataskaitinio laikotarpio pelno (nuostolių) ataskaitą.

Ilgalaikės investicijos į kitas įmones, kurioms įmonė negali daryti reikšmingos įtakos arba jas kontroliuoti, yra apskaitomos įsigijimo verte atėmus nuostolius, kurie pripažįstami tuomet, kai investicijų vertė apskaitoje viršija įvertintą realizacinę vertę.

Bankų paskolos

Paskolos ir overdraftai apskaitomos tikraja verte.

Faktoringas

Faktoringo finansuojamos uždelstos skolos apskaitomos balanse visa negražintos skolos suma iki yra susigražinamos faktoringo įmonės pagalba. Atitinkamos sumos įsipareigojimas (faktoringo finansavimo įsipareigojimas) yra apskaitomas balanse kaip trumpalaikis įsipareigojimas.

Finansinių instrumentų tikroji vertė

Tikroji vertė atspindi finansinių instrumentų vertę, už kurią turtas gali būti realizuotas ar įsipareigojimai gali būti padengti. Tais atvejais, kai, vadovybės nuomone, finansinio turto ir įsipareigojimų tikroji vertė žymiai skiriasi nuo jų apskaitinės vertės, tikroji tokio finansinio turto įsipareigojimų vertė yra atskleidžiama atskirai šių finansinių ataskaitų pastabose.

Kredito rizika

Įmonės prekybos ir kitos gautinos sumos yra veikiamos kredito rizikos. Sumos, pateikiamos balanse, yra sumažintos atidėjimais abejotinoms gautinoms sumoms, paskaičiuotais remiantis buvusia patirtimi.

Likvidžių lėšų (grynųjų pinigų) kredito rizika yra ribota, nes jie yra bankuose, turinčiuose aukštus tarptautinių agentūrų reitingus.

Įmonė neturi žymios kredito rizikos koncentracijos, veikdama per didelį klientų ir rinkos dalyvių skaičių.

Pajamų ir su jomis susijusių sąnaudų pripažinimas

Pajamos pardavus prekes pripažįstamos pelno (nuostolių) ataskaitoje tuo atveju, kai reikšminga rizika ir nauda, susijusi su nuosavybe, yra perduotos pirkėjui. Pajamos, suteikus paslaugas, pripažįstamos pelno (nuostolių) ataskaitoje, jei jos buvo suteiktos iki balansinės ataskaitos sudarymo dienos. Pajamos nepripažįstamos, jeigu yra didelių abejonių dėl pajamų atgavimo, ar susijusių sąnaudų arba kai tikėtinas prekių grąžinimas ar reikšminga rizika ir nauda negali būti laikomi perduotais pirkėjui.

Sąnaudos apskaitomos kaupimo principu.

Pelnas vienai akcijai

Vidutinis svertinis akcijų skaičius, reikalingas skaičiuojant pelną vienai akcijai per 2005 ir 2004 metus, buvo 9,905,460. Įmonė 2005 m. ir 2004 m. gruodžio 31 d. bei per 2005 ir 2004 metus neturėjo jokių instrumentų, kurie galėtų būti konvertuojami į akcijas.

Mokesčiai

Ataskaitinio laikotarpio pelno mokesčio sąnaudos yra apskaičiuotos remiantis metų rezultatu, pakoreguotu sąnaudomis/pajamomis, kurios nemažina/hedidina apmokestinamojo pelno. Pelno mokesčio sąnaudos apskaičiuotos pagal pelno mokesčio normą, kuri galiojo ataskaitinio laikotarpio pabaigoje.

Atidėtas pelno mokestis yra apskaičiuotas naudojant įsipareigojimų metodą, atsižvelgiant į laikinus skirtumus, atsiradusius dėl skirtumų tarp finansinėse ataskaitose pavaizduotų turto bei įsipareigojimų sumų ir jų atitinkamos mokestinės bazės. Atidėtų mokesčių įsipareigojimai yra paprastai pripažįstami visiems laikiniams skirtumams, ateityje didinantiems apmokestinamąjį pelną, o atidėtas mokesčių turtas pripažįstamas ta dalimi, kuri tikėtinai ateityje bus padengta ateinančių laikotarpių pelno mokesčiu. kai yra tikimybė, jog atsižvelgiant į apmokestinamąjį pelną, šį turtą ateityje bus galima panaudoti.

Atidėtų mokesčių turtas ir įsipareigojimai sudengiami, kai jie yra susiję su mokesčiais nustatytais tų pačių institucijų ir kai įmonė ketina atsiskaityti už einamąjį mokesčių turtą ir įsipareigojimus grynąją verte.

Susijusios šalys

Šalys vadinamos susijusiomis, jei viena iš šalių gali kontroliuoti kitą šalį arba daryti reikšmingą įtaką kitai šaliai, priimant finansinius ir kitus sprendimus. Susijusiomis su įmone šalimis pripažįstami akcininkai, darbuotojai, Valdybos nariai, jų artimi giminės ir įmonės, kurios tiesiogiai ar netiesiogiai per tarpininką kontroliuoja įmonę arba yra kontroliuojamos atskirai ar kartu su kita šalimi, kuri taip pat pripažįstama susijusia šalimi.

Pergrupavimas

Kai kurios 2004 metų sumos buvo pergrupuotos tam, kad atitiktų 2005 metų pateikimą, tačiau pergrupavimas neįtakėjo finansinių metų rezultato.

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA”
2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

2. ILGALAIKIS MATERIALUS TUTAS

Gruodžio 31 d. ilgalaikį materialų turtą sudarė:

	Pastatai LTL'000	Mašinos ir įrenginiai LTL'000	Transporto priemonės LTL'000	Kita įranga LTL'000	Nebaigta gamyba ir išankstiniai apmokėjimai LTL'000	Iš viso LTL'000
Savikaina						
2003 m.						
Gruodžio 31 d.	46.336	70.470	1.683	1.744	803	121.036
Įsigijimai		38	21	52	25	136
Perleidimai		2		-2		0
Pardavimai		-50	-56	-1	-143	-250
2004 m.						
Gruodžio 31 d.	46.336	70.460	1.648	1.793	685	120.922
Įsigijimai		94		141	236	471
Perkainojimas	1.766	2.374	95	43		4.278
Perleidimai		264		-11	-253	0
Pardavimai		-116	-318	-6		-440
2005 m.						
Gruodžio 31 d.	48.102	73.076	1.425	1.960	668	125.231
Nusidėvėjimas ir						
Vertės						
sumažėjimas						
2003 m.						
Gruodžio 31 d.	7.583	29.852	676	1.128	0	39.239
Laikotarpio nusidėvėjimas	1.709	4.705	92	108	0	6.614
Vertės sumažėjimas	9.107	4.295	172	74	685	14.333
Pardavimai		-42	-29			-71
2004 m.						
Gruodžio 31 d.	18.399	38.810	911	1.310	685	60.115
Laikotarpio nusidėvėjimas	1.898	5.038	109	128		7.173
Vertės sumažėjimo atstatymas	-466	-488			-52	-1.006
Pardavimai		-65	-158	-1		-224
2005 m.						
Gruodžio 31 d.	19.831	43.295	862	1.437	633	66.058
Likutinė						
Vertė						
2004 m.						
Gruodžio 31 d.	27.937	31.650	737	483		60.807
2005 m.						
Gruodžio 31 d.	28.271	29.781	563	523	35	59.173

Visas įmonės ilgalaikis turtas yra naudojamas jos reikmėms.

Remiantis 2005 m. atliktu nepriklausomu turto vertinimu, visas įmonės ilgalaikis materialusis turtas buvo perkainotas, įskaitant anksčiau apskaityto vertės sumažėjimo nuostolio atstatymą.

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA”
2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

2005 m. gruodžio 31 d. žemiau išvardintas ilgalaikis turtas buvo įkeistas už įmonei suteiktą finansinę paramą (grynoji likutinė vertė, tūkst. litų):

• Žemė ir pastatai	28,271
• Mašinos ir įrengimai	<u>28,719</u>
Iš viso:	56,990

2005 m. gruodžio 31 d. turto, išnuomoto pagal finansinės nuomos sutartis, grynoji likutinė vertė buvo 134 tūkst. litų.

3. ILGALAIKIS NEMATERIALUS TURTAS

Gruodžio 31 d. ilgalaikį nematerialų turtą sudarė::

	Programinė įranga LTL'000
Istorinė savikaina	
2003 m. gruodžio 31 d.	472
Įsigijimai	77
Pardavimai ir nurašymai	-159
2004 m. gruodžio 31 d.	390
Įsigijimai	63
2005 m. gruodžio 31 d.	453
Sukaupta amortizacija	
2003 m. gruodžio 31 d.	197
Metų amortizacija	79
2004 m. gruodžio 31 d.	276
Metų amortizacija	118
2005 m. gruodžio 31 d.	394
Likutinė vertė	
2004 m. gruodžio 31 d.	114
2005 m. gruodžio 31 d.	59

4. INVESTICIJOS

Gruodžio 31 d. investicijas sudarė:

	2005		2004	
	Likutinė vertė LTL'000	Nuosavybė, %	Likutinė vertė LTL'000	Nuosavybė, %
„Dvarcioniu keramika“ SIA (Ryga, Latvija)	14	100	14	100
UAB „Baltijos keramika“	300	30.6	300	30.6
Kitosr			37	
	314		351	
Vertės sumažėjimas	(14)		(14)	
Iš viso	300		337	

2004 m. buvo pradėta ir 2005 m. gruodžio 31 d. tęsiama dukterinės įmonės „Dvarcioniu keramika“ SIA likvidacija, todėl investicija į šią įmonę buvo sumažinta iki nulio.

2005 m. įmonė pardavė kitose įmonėse turėtas akcijas ir uždirbo 66 tūkst. litų grynojo pajamų.

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA”
2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

Dėl nereikšmingumo, investicija į asocijuotą įmonę UAB „Baltijos keramika“ yra apskaityta savikaina. UAB „Baltijos keramika“ finansinės informacijos santrauka pateikiama žemiau:

	Turtas LTL'000	Įsipareigojimai LTL'000	Nuosavas kapitalas LTL'000	Pajamos LTL'000	Pelnas (nuostoliai) LTL'000
2005 m.	1.848	404	1.444	1.417	-420
2004 m.	2.780	913	1.868	1.917	85

5. GRYNIEJI PINIGAI

Gruodžio 31 d. grynuosius pinigus sudarė:

	2005 LTL'000	2004 LTL'000
Grynieji pinigai sąskaitoje	443	269
Grynieji pinigai kasoje	45	68
Perkėlimai	99	0
Iš viso	587	337
Overdraftas	0	0
Grynieji pinigai ir jų ekvivalentai	587	337

Kintanti grynujų pinigų įplaukų į banko sąskaitas suma yra įkeista banko finansavimo užtikrinimui.

6. ATSARGOS

Gruodžio 31 d. atsargas sudarė:

	2005 LTL'000	2004 LTL'000
Žaliavos ir papildomos medžiagos	3.620	2.893
Nebaigta gamyba	268	290
Pagaminta produkcija	9.253	9.493
Prekės, skirtos perparduoti	3.927	1.761
Iš viso	17.068	14.437
Atėmus vertės koregavimą lėtai judančioms atsargoms	-479	-728
Iš viso	16.589	13.709

Visos atsargos, įskaitant žaliavas ir pagalbines medžiagas, nebaigtą gamybą, pagamintą produkciją ir prekes, skirtas perpardavimui, kurių vertė 10 000 tūkst. litų, yra įkeistos už įmonei suteiktą banko finansavimą (2004 m. 9 500 tūkst. litų).

7. GAUTINOS SUMOS IR KITAS TRUMPALAIKIS TURTAS

Gruodžio 31 d. gautinas sumas ir kitą trumpalaikį turtą sudarė:

	2005 LTL'000	2004 LTL'000
Pirkėjų įsiskolinimai	5.127	4.434
Išankstiniai apmokėjimai tiekėjams	83	286
Atidėtos išlaidos	40	144
Kitos gautinos sumos	13	20
Iš viso	5.263	4.884
Atėmus atidėjimą abejotinoms gautinoms sumoms	-316	-345
Iš viso	4.947	4.539

8. AKCINIS KAPITALAS IR PRIVALOMASIS REZERVAS

2005 m. ir 2004 m. gruodžio 31 d. įmonės akcinį kapitalą sudarė 9 905 460 paprastųjų akcijų, kurių kiekvienos nominali vertė 5 litai. Visos akcijos yra pilnai apmokėtos.

Paprastųjų akcijų turėtojai turi vieno balso teisę bendrovės akcininkų susirinkime ir turi teisę gauti dividendus, kai jie paskelbiami.

Įmonės akcijos yra įtrauktos į Vilniaus vertybinių popierių biržos sąrašus.

2005 m. pasikeitė įmonės akcininkai. Didžiąją įmonės akcijų dalį įsigijo Lenkijos įmonė „Opoczno“ S.A.. Akcininkų struktūra, įmonės akcijas įsigijus „Opoczno“ S.A, pateikiama žemiau:

Akcininkas	Akcijų skaičius	Nominali akcijų vertė	%
„Opoczno“ S.A.	5.968.317	29.841.585	60,25
Juozas Raišelis	1.779.860	8.899.300	17,97
Kiti	2.157.283	10.786.415	21,78
Iš viso	9.905.460	49.527.300	100

2005 m. ir 2004 m. įmonės akcinis kapitalas nesikeitė.

Vadovaujantis įstatymais, kasmet į įstatymo numatytą rezervą turi būti pervedama 5% nuo pelno iki rezervas sudarys 10% akcinio kapitalo. Šis rezervas negali būti paskirstytas.

9. Ilgalaikės ir trumpalaikės skolos

Gruodžio 31 d. skolinimosi kaštus sudarė:

	2005	2004
	LTL'000	LTL'000
Sumos, mokėtinos per vienerius metus:		
Nuo vienerių iki dviejų metų	2.392	8.972
Nuo dviejų iki penkerių metų	6.141	2.586
Po penkerių metų	18.242	19.671
	17.070	0
	43.845	31.229
Atėmus sumą, kurią reikia apmokėti per 12 mėnesių	(2.392)	(8.972)
Sumos, kurias reikia sumokėti po 12 mėnesių	41.453	22.257
Skolinimosi kaštų analizė pagal valiutas:		
LTL	0	7.600
EUR	43.845	5.278
USD	0	18.351
Iš viso	43.845	31.229

Pasiskolintas sumas sudaro AB „Hansabankas“ suteikta ilgalaikė paskola ir kreditinė linija, kuriomis perfinansuotos AB Snoras, AB Turto bankas suteiktos paskolos ir „SACMI Cooperativa Meccanici IMOLA“ (Italija) išduotas vekselis.

Ilgalaikės paskolos suma yra 12 598 tūkst. EUR (43 500 tūkst. litų) ir jos grąžinimo terminas yra 2013 m. rugsėjo 7 d. Šiai paskolai skaičiuojamos 6 mėnesių EUR Libor + 1.3% palūkanos. 2005 m. gruodžio 31 d. skaičiuojamų palūkanų norma buvo 3,443%.

Kreditinė linija yra atidaryta 434 tūkst. EUR sumai (1 500 tūkst. litų) ir jos galiojimo terminas baigiasi 2006 m. rugsėjo 7 d. 2005 m. gruodžio 31 d. buvo panaudota 100 tūkst. EUR (345 tūkst. litų) suma iš šios kreditinės linijos. Kreditinei linijai skaičiuojamos 6 mėnesių EUR Libor + 1.3% palūkanos.

Už šias pasiskolinta sumas yra įkeisti pastatai, mašinos, atsargos ir gryniesi pinigai (išsamesne informacija pateikiama pastabose), bei „Opoczno“ S.A išleista 10 000 tūkst. litų garantija. Garantijai skaičiuojamos 0,8% metinės palūkanos.

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA”
2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

10. VEKSELIAI

Gruodžio 31 d. skolinius įsipareigojimus sudarė:

	2005	2004
	LTL'000	LTL'000
Mokėtini per vienerius metus:	60	5.979
Per dvejus metus	0	1.847
Nuo trijų iki penkerių metų	0	2.769
	60	10.595
Atėmus per 12 mėnesių mokėtiną sumą	(60)	(5.979)
Po 12 mėnesių mokėtina suma	0	4.616

Skolinių įsipareigojimų analizė pagal valutas:

LTL	0	1.695
EUR	60	8.900
Total	60	10.595

Pagal 2002 m. liepos 19 d. pasirašytą glazūruotų keraminių plytelių gamybinės linijos įsigijimo kontraktą su AB Snoras suteikta garantija, kuri buvo pasirašyta 2002 m. spalio 23 d., 2003 m. kovo 21 d. įmonė išdavė „SACMI Cooperativa Meccanici IMOLA“ (Italija) vardu 9 vekselius, kurių nominali vertė 9 992 tūkst. litų (2 894 tūkst. EUR). Vekseliai buvo išpirkti diskontuota verte perfinansavimo metu, o paminėta garantija buvo panaikinta.

Įmonė taip pat išpirko kitus tiekėjams išduotus terminuotus vekselius. Likę vekseliai išpirkti 2006 m. sausio – vasario mėnesiais.

11. FINANSINĖS NUOMOS ĮSIPAREIGOJIMAI

Gruodžio 31 d. būsimieji metiniai minimalūs ilgalaikio turto finansinės nuomos įsipareigojimai:

	Minimalūs nuomos mokėjimai		Minimalių nuomos mokėjimų dabartinė vertė	
	2005	2004	2005	2004
	LTL'000	LTL'000	LTL'000	LTL'000
Per vienerius metus	155	100	148	87
Nuo vienerių iki penkerių metų	57	41	50	39
Iš viso	212	141	198	126
Atėmus būsimas finansines sąnaudas	(14)	(15)		
Nuomos įsipareigojimų dabartinė vertė	198	126		

Įmonės finansinės nuomos įsipareigojimai yra užtikrinti nuomojamo turto verte.

Įmonės finansinės nuomos įsipareigojimų tikroji vertė atitinka jų likutinę vertę.

12. PREKYBOS SKOLOS

Gruodžio 31 d. prekybos skolas sudarė:

	2005	2004
	LTL'000	LTL'000
Sumos mokėtinos:		
Lietuvos tiekėjams	3.327	4.913
Užsienio tiekėjams	6.066	2.630
	9.393	7.543
Atėmus per 12 mėnesių mokėtiną sumą	(9.393)	(7.375)
Po 12 mėnesių mokėtina suma	0	168

13. KITOS MOKĖTINOS SUMOS IR SUKAUPTOS SĄNAUDOS

Gruodžio 31 d. kitas mokėtinas sumas ir sukauptas sąnaudas sudarė:

	2005	2004
	LTL'000	LTL'000
Mokėtini atlyginimai	498	803
Mokėtini mokesčiai	828	1.804
Atostogų rezervas	519	525
Sukauptos sąnaudos	135	1.009
Kitos mokėtinos sumos	0	39
Iš viso	1.980	4.180

14. ILGALAIKIŲ INVESTICIJŲ ĮSIPAREIGOJIMAI

2005 m. gruodžio 31 d. ilgalaikių investicijų įsipareigojimų įmonė neturėjo.

15. FINANSINIAI INSTRUMENTAI

Vykdydama savo įprastinę veiklą įmonė susiduria su kredito, valiutos keitimo ir palūkanų rizika.

(a) Kredito rizika

Su kredito rizika susiję sandoriai yra įmonės pirkėjų įsiskolinimai. Įmonėje įdiegta kredito politika ir kredito rizika pastoviai kontroliuojama. Visiems klientams yra suteikti limitai, kurie yra nuolat atnaujinami, priklausomai nuo mokėjimų istorijos. Svarbiausi klientai yra apdraudžiamai. Nauji klientai, jeigu jie nėra apdrausti, aptarnaujami tikrai jiems iš anksto sumokėjus.

Įmonė neturi reikšmingos kredito rizikos, susijusios su partneriais ir klientais.

Iš balanse pateiktų sumų yra atimti atidėjimai abejotinoms gautinoms sumoms (išsamesne informacija pateikiama 7 pastaboje).

(b) Valiutos keitimo rizika

Pirkimų ir pardavimų sandorių metu, kurie sudaromi kita nei eurais valiuta, įmonė susiduria su valiutos keitimo rizika (litas yra susietas su euru fiksuotu santykiu EUR=3.4528 LTL).

Valiutos keitimo rizika yra nuolat kontroliuojama. Ši rizika apdraudžiama siekiant subalansuoti mokėtinas ir gautinas sumas užsienio valiuta. Daugiau nei 90% sandorių yra sudaromi eurais, todėl kitos užsienio valiutos (USD, PLN) keitimo rizika yra nedidelė, kadangi sandorių šiomis valiutomis sudaroma nedaug

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA”
2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

(c) Palūkanų rizika

Įmonė patiria EUR Libor augimo riziką, susijusią su AB „Hansabankas“ suteikta 12 700 tūkst. EUR paskola. EUR Libor pakeitimas bus padarytas praėjus šešiams mėnesiams po paskolos suteikimo, t.y. 2006 m. kovo 7 d.

16. VEIKLOS NUOMA

Įmonė kaip nuomininkas

	Minimalūs nuomos mokėjimai	Minimalių nuomos mokėjimų esamoji vertė
LTL'000		
Per vienerius metus	108	108
Nuo vienerių iki penkerių metų	21	21
Iš viso	129	129
Atėmus būsimas finansines sąnaudas	0	0
Neatšaukiamų nuomos įsipareigojimų esamoji vertė	129	129

Neatšaukiami nuomos įsipareigojimai susiję su parduotuvių, žemės ir transporto priemonių nuomos sutartimis.

Iš valstybės įmonė nuomojasi 10.7 ha žemės plotą, esantį Vilniuje, Keramikų g. 2. Žemės nuomos sutarties galiojimas baigiasi 2097 m. be galimybės ją nupirkti. Be to, Ukmergėje yra nuomojamas molio karjeras bei kiti nedideli žemės plotai Kaune, Klaipėdoje, Šiauliuose ir Utenoje. Žemės nuomos kontraktai gali būti nutraukti įspėjus prieš du mėnesius ir tikrai neatšaukiami 19 tūkst. litų nuomos įsipareigojimai yra įtrauktas į aukščiau pateiktą lentelę.

Žemės ploto, esančio Keramikų g. 2, Vilniuje, nuomos teisės yra įkeistos AB „Hansabankas“ už jo suteiktą finansavimą.

17. PARDAVIMAI

Verslo segmentai

	Didmeninė prekyba		Mažmeninė prekyba		Iš viso	
	2005	2004	2005	2004	2005	2004
LTL'000						
Pagamintos produkcijos pardavimai	22.528	20.692	9.426	12.843	31.954	33.535
Prekių, skirtų perpardavimui, pardavimai	4.725	2.652	5.086	5.070	9.811	7.722
Žaliavų pardavimai	111	94	3	4	114	98
Paslaugų pardavimai	557	237	6	12	563	249
Iš viso pardavimų	27921	23675	14521	17929	42.442	43.608
Segmento rezultatas	6.434	8.288	5.615	6.764	12.049	15.052
Nepaskirstytos išlaidos					-10.374	-30.480
Veiklos pelnas					1.675	-15.428
Grynosios finansavimo sąnaudos					-5.229	-1.126
Pelno mokestis					788	1.731
Laikotarpio pelnas					-2.766	-14.823
Segmento turtas	10.812	8.936	2.272	1.876	13.084	10.812
Nepaskirstytas turtas					68.575	69.061
Iš viso turto					81.659	79.873

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA”
2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

LTL'000	Didmeninė prekyba		Mažmeninė prekyba		Iš viso	
	2005	2004	2005	2004	2005	2004
Segmento įsipareigojimai					0	0
Nepaskirstyti įsipareigojimai					57.152	56.238
Iš viso įsipareigojimų					57.152	56.238

Nusidėvėjimo ir amortizacijos sąnaudos, kitos nepiniginės sąnaudos, investicijos į ilgalaikį turta, vertės sumažėjimo nuostoliai ir vertės sumažėjimo nuostolių atstatymas nėra priskiriami verslo segmentams.

Geografiniai segmentai

Įmonės pardavimų pagal geografinius segmentus, neatsižvelgiant į prekių/ paslaugų kilmės šalį, išskaidymas:

	2005 LTL'000	2004 LTL'000
Lietuva	22.711	24.706
Ukraina	4.456	9.147
Lenkija	3.554	0
Rusija	3.892	3.582
Latvija	2.378	911
Belgija	1.700	0
Vidurinė Azija	1.711	0
Baltarusija	413	0
Estija	421	209
Kitos šalys	1.206	3.049
Iš viso	42.442	41.604

18. PARDAVIMŲ SAVIKAINA

Gruodžio 31 d. pardavimų savikainą sudarė:

	2005 LTL'000	2004 LTL'000
Pagamintos produkcijos savikaina	23.326	21.144
Prekių, skirtų perpardavimui, savikaina	7.008	5.277
Žaliavų savikaina	59	131
Paslaugų savikaina	0	0
Iš viso	30.393	26.552

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA”
2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

19. PARDAVIMŲ SĄNAUDOS

Gruodžio 31 d. pardavimų sąnaudas sudarė:

	2005	2004
	LTL'000	LTL'000
Reklamos ir parodų sąnaudos	897	1.443
Personalo sąnaudos	2.686	2.971
Transporto sąnaudos	1.085	855
Nuoma	421	535
Komandiruotės	241	0
Kitos	131	263
Iš viso	5.461	6.067

20. ADMINISTRACINĖS SĄNAUDOS

Gruodžio 31 d. administracines sąnaudas sudarė:

	2005	2004
	LTL'000	LTL'000
Personalo sąnaudos	2.338	2.194
Turto remontas ir priežiūra	315	1.092
Nusidėvėjimas ir amortizacija	786	600
Mokesčiai	584	387
Ryšiu sąnaudos	195	361
Apsaugos sąnaudos	336	356
Konsultacijos	380	0
Draudimas	232	0
Komandiruotės	0	255
Reprezentacinės sąnaudos	0	47
Kitos	1.623	2.645
Iš viso	6.789	7.937

21. KITOS VEIKLOS PAJAMOS/(SĄNAUDOS),

2005 m. gruodžio 31 d. grynas kitos veiklos pajamas (sąnaudas) sudarė:

	2005	2004
	LTL'000	LTL'000
Atidėjimo abejotinoms gautinoms sumoms padidėjimas/(sumažėjimas)	29	-1.982
Atidėjimo lėtai judančioms atsargoms padidėjimas/(sumažėjimas)	249	-267
Ilgalaikio turto pardavimo grynas rezultatas	71	0
Kitos, grynoji vertė	521	106
Iš viso	870	-2.143

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA”
2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

22. GRYNOSIOS FINANSINĖS PAJAMOS/(SĄNAUDOS)

Gruodžio 31 d. grynąsias finansines pajamas/(sąnaudas) sudarė:

	2005	2004
	LTL'000	LTL'000
Valiutos keitimo pelnas (nuostoliai), grynąja verte	-1.880	2.094
Gauti dividendai	9	0
Palūkanos, grynąja verte	-3.424	-3.206
Finansinio turto pardavimo pelnas	66	0
Investicijų vertės sumažėjimas	0	-14
Iš viso	-5.229	-1.126

23. PELNO MOKESTIS

Lietuvos įstatymų numatyto 15% pelno mokesčio tarifo sutikrinimas su pagal įmonei taikomo pelno mokesčio tarifą apskaičiuotomis pelno mokesčio sąnaudomis:

	2005	2004
	LTL'000	LTL'000
Pelnas (nuostoliai) prieš mokesčius	-3.553	-16.520
Pelno mokestis, apskaičiuotas taikant 15% tarifą	-533	-2.478
Apmokestinamojo pelno nemažinančios sumos	55	243
Ankstesniais metais nepripažinto atidėtojo mokesčio turto pripažinimo įtaka	-504	504
Išaugusio atidėtųjų mokesčių tarifo įtaka	37	
2004 m. pelno mokesčio koregavimas	157	
Pelno mokesčio sąnaudos (kreditas)	-788	-1.731
Pelno mokesčio sudedamosios dalys:		
Pelno mokesčio sąnaudos	0	341
2004 m. pelno mokesčio koregavimas	157	
Pajamose pripažinto atidėtojo mokesčio įsipareigojimo grynas padidėjimas (sumažėjimas)	-945	-2.072
Pelno mokesčio sąnaudos (kreditas)	-788	-1.731

Vadovaudamasi TAS 12, įmonė pripažįsta dėl laikinų skirtumų atsirandantį atidėtojo mokesčio įsipareigojimą arba turtą, kai tikimasi, kad pelno mokesčio sumos bus panaudotos ateityje. Kiekvieno balanso sudarymo metu įmonė iš naujo įvertina visą atidėtojo mokesčio turtą ir pripažįsta anksčiau nepripažintą dalį tiek, kiek tikimasi, kad ateityje gautas mokestinis pelnas jį padengs.

Gruodžio 31 d. atidėtajį mokestį sudarė:

	2005	2004
	LTL'000	LTL'000
Atidėtojo mokesčio turtas:		
Atidėjimai ir nurašymai	148	425
Atidėjimas atostoginiams	99	79
Perkeltas mokestinis nuostolis	410	0
Atidėtojo mokesčio realizacinės vertės koregavimas	0	-504
Iš viso atidėtojo mokesčio turto	657	0
Atidėtojo mokesčio įsipareigojimas:		
Ilgalaikis turtas	1.810	1.457
Iš viso atidėtojo mokesčio įsipareigojimo:	-1.810	-1.457
Iš viso atidėtojo mokesčio įsipareigojimo, grynąja verte	-1.153	-1.457

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA”
2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

Atidėtojo mokesčio pokytis per metus buvo pripažintas:

	2005 LTL'000	2004 LTL'000
Pajamose	-945	-2.072
Nuosavame kapitale, perkainojimo rezerve	641	
Grynasis pokytis per metus	-304	-2.072

24. SANDORIAI SU SUSIJUSIOMIS ŠALIMIS

2005 m. gruodžio 31 d. sandoriai su susijusiomis šalimis:

- „Opoczno“ S.A, Lenkija (patronuojanti įmonė ir kontroliuojantis vienetas);
- UAB „Baltijos Keramika“, Lietuva (asocijuota įmonė);
- UAB „Dvarčia“ (iš dalies susijusi įmonė per įmonės vadovybę);
- „Dvarčionių Keramika“ SIA, Latvija (likviduojama dukterinė įmonė).

(a) sandoriai grupės įmonių

LTL'000	Opoczno S.A*	UAB Baltijos keramika	UAB Dvarčia	Dvarcioniu Keramika SIA
Pajamos:	2,825	337	234	0
Prekių pardavimas	2,818	337	234	0
Kitos	7	0	0	0
Pardavimų savikaina:	3,252	337	140	0
Parduotos pagamintos produkcijos savikaina	3,252	337	140	0
Kitų pajamų savikaina	0	0	0	0
Pirkimai:	1,924	945	18	0
Prekės	1,671	945	0	0
Žaliavos	227	0	18	0
Ilgalaikis turtas	26	0	0	0
Veiklos išlaidos: gautos paslaugos	0	0	0	0
Grynosios finansinės pajamos/išlaidos	279	0	0	0

* Pastaba: duomenys pateikti už laikotarpį po 2005 m. balandžio 22 d., t.y. po kontrolės perdavimo.

b) Likučiai tarp grupės įmonių

LTL'000	„Opoczno“ S.A	UAB „Baltijos keramika“	UAB „Dvarčia“	„Dvarcioniu Keramika“ SIA
Trumpalaikis turtas				
Prekybos ir kitos gautinos sumos	-1	123	9	11
Atsargos	2.204*	159	0	0
	2.203	282	9	11
Trumpalaikiai įsipareigojimai				
Paskolos, kurioms skaičiuojamos palūkanos				
Sukauptos palūkanos				
Prekybos skolos	3.374	225	7	0
Gauti išankstiniai apmokėjimai	3.374	225	7	0

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA” 2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

2005 m. kovo 10 d. patrunuojanti įmonė „Opoczno“ S.A patvirtino 10 mln. litų paskolą įmonei. Šiai paskolai skaičiuojamos 6 mėnesių Eur libor + 2,175% palūkanos. Paskola buvo suteikta dalimis 2005 m. kovo ir balandžio mėnesiais. Paskola ir palūkanos buvo pilnai gražintos 2005 m. spalio mėnesį.

2005 m. rugsėjo 7 d. „Opoczno“ S.A. išdavė besąlyginę 10 mln. litų garantiją AB „Hansabankas“ už banko įmonei suteiktą kreditinę liniją. Garantijai skaičiuojamos 0,8% metinės palūkanos.

c) Sandoriai tarp įmonės ir įmonės vadovybės bei stebėtojų tarybos ir „Opoczno“ S.A

Mokėjimai įmonės valdybai:

Vardas, pavardė	Laikotarpis	Atlyginimas	Premija	Paskolos palūkanos	Gyvybės draudimas	Iš viso
Juozas Raišelis	2005.01.01-12.31	284	0	0	43	327
Audris Imbrasas	2005.04.22-12.31	56	0	0	0	56
Bogusław Korneta	2005.04.22-12.31	76	0	0	0	76
Bartosz Marczuk	2005.03.04-12.31	69	0	0	0	69
Janusz Partyka	2005.04.22-10.27	0	0	0	0	0
Barosz Augustyn	2005.10.28-12.31	11	0	0	0	11
Iš viso		496	0	0	43	539

Į finansines ataskaitas yra papildomai įtraukta 125 tūkst. litų sukaupta suma, įskaitant socialinio draudimo mokesčius, apskaičiuotus nuo metų rezultatų.

Mokėjimai stebėtojų tarybai:

Vardas, pavardė	Laikotarpis	Atlyginimas už Stebėtojų tarybos nario atliktas pareigas	Atlyginimas už darbinis santykius	Premijos	Sveikatos apsauga	Iš viso
Przemysław Jaciubek	2005.04.22-12.14	0	0	0	0	0
Ženius Butkus	2005.04.22-12.31	0	83	0	0	83
Zdzisław Dziedzic	2005.04.22-12.15	0	0	0	0	0
Dariusz Gutarowski	2005.04.22-12.31	0	0	0	0	0
Czesław Okincic	2005.04.22-12.31	0	0	0	0	0
Liudmila Suboć	2005.01.01-12.31	0	38	0	0	38
Piotr Żehaluk	2005.04.22-12.31	0	0	0	0	0
Sławomir Frąckowiak	2005.12.15-12.31	0	0	0	0	0
Iš viso		0	121	0	0	121

25. TEISMINIAI PROCESAI

Teisminiai procesai – 2005 m. ir 2004 m. gruodžio 31 d. įmonei nebuvo iškelta jokių teisminių bylų, kurios reikšmingai įtakotų finansines ataskaitas, išskyrus bylas, dėl skolų susigrąžinimo.

26. ĮMONĖS MOKUMAS

Finansinės ataskaitos parengtos veiklos tęstinumo principu, kuris numato turto realizavimą ir įsipareigojimų įvykdymą įprastomis verslo sąlygomis.

Įmonės vadovybė tiki, kad būsimieji pinigų srautai bus pakankami įvykdyti įmonės trumpalaikiams įsipareigojimams.

27. ĮVYKIAI PO BALANSO SUDARYMO DATOS

Jokių įvykių po balanso datos, turinčių 2005 m. gruodžio 31 d. finansinės atskaitomybės sudarymui, nebuvo.

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA”
2005 M. GRUODŽIO 31 D. FINANSINĖS ATASKAITOS

28. NEBALANSINIAI ĮSIPAREIGOJIMAI

2005 m. gruodžio 31 d. įsipareigojimų išskaidymas (LTL'000):

• turto draudimo mokėjimai iki 2013 . lapkričio 31 d. (privalomi pagal paskolos kontrakta)	242
• Neatšaukiami mokėjimai už parduotuvių nuomą	123
• Nuomos palūkanos	14
• Paskolos palūkanos iki jos grąžinimo (2013 m. rugsėjo 30 d.)	8,527
• „Opozno“ S.A suteiktos garantijos sąnaudos (2006-2007)	<u>160</u>
Iš viso:	9,066

* * * * *



DVARČIONIŲ KERAMIKA

AB „DVARČIONIŲ KERAMIKA“

VALDYBOS ATASKAITA

APIE BENDROVĖS VEIKLĄ

UŽ 2005 METUS

Vilnius, 2006

TURINYS

1. BENDROVĖS VEIKLOS UŽ 2005 METUS APŽVALGA	3
1.1 Įmonės valdymas	4
1.2 Įmonės vadovybė	5
1.3 Pardavimai ir rinkos	6
1.4 Gamyba	9
1.5 Tiekimas ir logistika	10
1.6 Kokybės politika	11
1.7 Žmogiškieji ištekliai	12
1.8 Finansinė būklė	13
2 BENDROVĖS AKCIJOS IR AKCININKAI	15
3 BENDROVĖS VEIKLOS PLANAI IR PROGNOZĖS	16

1. BENDROVĖS VEIKLOS UŽ 2005 METUS APŽVALGA

Pagrindiniai bendrovės rodikliai 2003 – 2005 metai:

	2003	2004	2005
Pajamos, tūkst. Lt	48,578	41,604	42,442
Bendrasis pelnas, tūkst. Lt	13,138	15,052	12,049
Bendrojo pelno marža, %	27%	36%	28%
EBIDTA, tūkst. Lt	4,708	-8,735	8,966
EBIDTA marža, %	10%	-21%	21%
Pelnas (nuostolis), neatskaičius pelno mokesčio, tūkst. Lt	114	-16,554	-3,554
Grynasis pelnas (nuostolis), tūkst. Lt	64	-14,823	-2,766
Visas turtas, tūkst. Lt	106,596	79,873	81,659
Akcininkų nuosavybė, tūkst. Lt	38,458	23,635	24,507
Ilgalaikės skolos, tūkst. Lt	38,078	28,537	42,656
Pinigų srautai iš įprastinės veiklos, tūkst. Lt	5,418	-343	858
Apyvartinis kapitalas, tūkst. Lt	-5,923	-9,116	7,628
Pelnas, tenkantis vienai akcijai, Lt	0.006	-1.497	-0.28
Investicijos, tūkst. Lt	19,938	213	482
Darbuotojų skaičius metų pabaigoje	466	366	286
Vidutinis atlyginimas, Lt/mėn.	1475	1296	1774

Visi skaičiai pagrįsti bendrovės finansinėmis ataskaitomis, parengtomis pagal TFAS principus.

Svarbiausi 2005 metų įvykiai

Kovas	Kontrolinį akcijų paketą įsigyja Opoczno S.A (60,25 % akcijų) - didžiausias keraminių plytelių gamintojas Lenkijoje, o taip pat vienas iš didžiausių Europoje.
Balandis	Opoczno S.A formaliai perima bendrovės kontrolę - išrenkama nauja bendrovės Stebėtojų taryba ir Valdyba Pagrindinis akcininkas išduoda 10 mln. Lt paskolą bendrovės likvidumui sureguliuoti
Gegužė	Naujos komandos formavimas (nauji pardavimų, gamybos ir finansų vadovai).
Birželis	Įvedamas ekonominis produktas; Pradedama užsakytinė gamyba.
Liepa	Vykdoma gamybos procesų ir kaštų optimizacija, atliekamos investicijos siekiant automatizuoti pagalbinus procesus.
Rugsėjis	Paskolų portfelio perfinansavimas, siekiant atpiginti finansinius įsipareigojimus, eliminuoti užsienio valiutos pasikeitimo riziką, pratęsti terminus ir supaprastinti administravimą (į vieną 43,5 mln. Lt AB Hansabanko paskolą sujungtos dvi AB Snoro, AB Turto banko, Opoczno S.A. paskolos bei SACMI vekseliai). Paimta 1,5 mln. Lt. kreditinė linija pinigų srautams efektyviau valdyti. ISO 9001 ir ISO 14001 resertifikavimas
Spalis	Grąžinta 10 mln. Lt paskola Opoczno S.A.
Lapkritis	Pradėta kurti nauja produktų kolekcija. Pirmą jos dalis jau pasirodė 2005 metų pabaigoje, antra dalis – pasirodys prekyboje tik 2006 m. pavasarį.
Gruodis	Parengiamas 2006 metų biudžetas, veiklos uždaviniai ir veiksmų planas

1.1 Įmonės valdymas

Verslo vizija	<p>Būti gerbiamiems ir mėgiamiems Lietuvos bei eksporto rinkų vartotojų ir partnerių už aukštą paslaugų, produktų kokybę, užsakymų atlikimo greitį, lankstumą ir dėmesingumą.</p> <p>Tapti dinamiška, pelninga, akcininkų poreikius tenkinančia įmone, tiksliai ir greitai reaguojančia į rinkas įtakojančius veiksnius ir gebančia kurti naujus vartotojų poreikius.</p>
Visuotinis akcininkų susirinkimas	<p>Pagrindinis įmonės valdymo organas.</p> <p>Visuotinių akcininkų susirinkimų sprendimai 2005 m.:</p> <ol style="list-style-type: none">1. naujos sudėties stebėtojų tarybos rinkimas2. ilgalaikio turto įkeitimas, užtikrinant prievolių vykdymą.3. audito kompanijos rinkimas ir apmokėjimo sąlygų nustatymas. 2005 metų finansinei atskaitomybei patikrinti buvo išrinkta audito kompanija UAB "KPMG Baltics".
Stebėtojų taryba	<p>Kolegialus bendrovės veiklos priežiūros organas, susidedantis iš 7 narių, kurie renkami 4 metų laikotarpiui.</p> <p>Pagrindiniai stebėtojų tarybos svarstyti klausimai už 2005 m.:</p> <ol style="list-style-type: none">1. Naujos sudėties valdybos rinkimai.2. Dėl valdybos ataskaitos projekto.3. Dėl 2004 metų finansinės atskaitomybės.4. Dėl 2005 metų 9 mėnesių bendrovės rezultatų.
Valdyba	<p>Pagrindinis įmonės valdymo organas, veikianti vadovaujantis Lietuvos Respublikos Civilinių kodeksu, akcinių bendrovių įstatymu, kitais teisės aktais, bendrovės visuotinio akcininkų susirinkimo, stebėtojų tarybos ir valdybos sprendimais, bendrovės įstatais ir valdybos reglamentu. Valdybą sudaro 6 nariai, renkami 4 metų laikotarpiui.</p> <p>Pagrindiniai bendrovės valdybos sprendimai už 2005 m.:</p> <ol style="list-style-type: none">1. patvirtinta naują bendrovės organizacinę struktūrą.2. dėl bendrovės struktūrinių pertvarkymų ir ekonominių priešasčių sumažinti darbuotojai3. pritarta trumpalaikių finansinių įsipareigojimui prisiėmimui4. patvirtintas 2005 metų koreguotas pardavimo ir apmokėjimo planas5. patvirtintas 2005 metų koreguotas biudžetas6. patvirtintas naujas administracijos reglamentas7. dėl ilgalaikio turto įkeitimo8. dėl ketvirtinių ir pusmetinių veiklos rezultatų9. dėl gamybinės linijos SMK 158A demontavimo10. dėl kredito sutarties su AB banku Hansabankas pasirašymo.11. dėl pusmetinio ir 9 mėnesių biudžeto vykdymo12. dėl aplinkos apsaugos ir kokybės vadybos sistemos vadovybės analizės13. patvirtinta naują bendrovės kokybės ir aplinkos politiką14. dėl pardavimo ir gamybos planų 2006 metams tvirtinimo15. dėl 2006 metų darbo apmokėjimo sąlygų pakeitimo

1.2 Įmonės valdyba

Juozas Raišelis
Prezidentas
Valdybos pirmininkas

Bartosz Marczuk
Viceprezidentas ir Vykdytysis direktorius
Valdybos narys

Bartosz Augustyn
Pardavimų ir marketingo direktorius
Valdybos narys

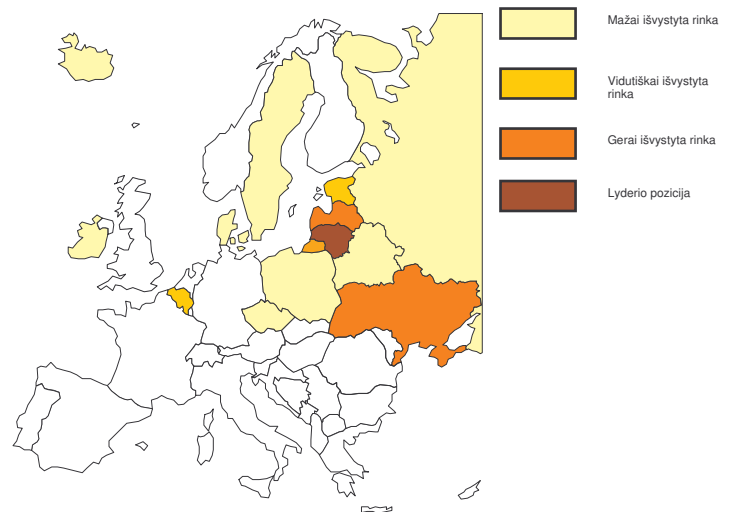
Audris Imbrasas
Pirkimų ir logistikos direktorius
Valdybos narys

Boguslav Korneta
Direktorius gamybai ir technikai
Valdybos narys

Geraldas Kudrevičius
Finansų direktorius
Valdybos narys

1.3 Pardavimai ir rinkos

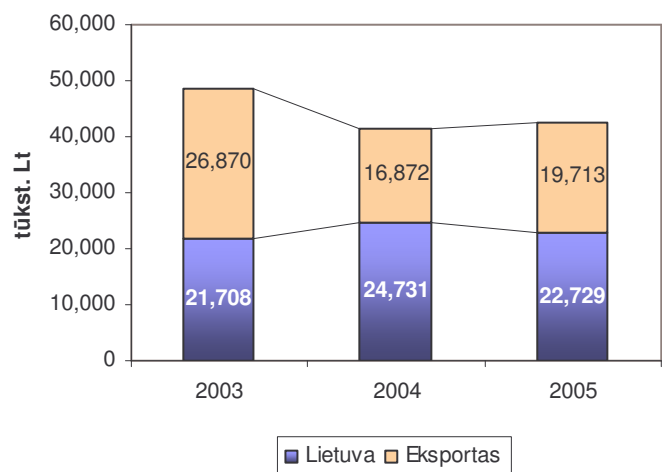
2005 m. įmonė sustabdė neigiamą nuo 2003 metų vykusį pastovų pardavimų mažėjimą, dėl paaštrėjusios konkurencijos vidaus bei eksporto rinkose (ypač Ukrainoje ir Rusijoje), sudėtingos finansinės įmonės būklės ir naujų kolekcijų trūkumo. Tik 2005 m. balandžio mėn. strateginio investuotojo atėjimas padėjo atstatyti pardavimų apimtį. Nepaisant reikšmingo pardavimų sumažėjimo per I ketvirtį (8,661 tūkst. Lt lyginant su 10,243 tūkst. Lt 2004 metais arba -15%), pardavimai per II – IV ketvirčius išaugo beveik 8% - nuo 31,361 tūkst. Lt 2004 metais iki 33,781 tūkst. Lt 2005 metais, kas lėmė ir bendrą 2% pardavimų augimą.



Bendrovės pardavimai užsienio rinkose (išskyrus vidurinę Aziją)

Pagrindinė rinka ir toliau išlieka Lietuva generuojanti 54% visų pardavimų, kurioje parduodama tiek per 13 nuosavų parduotuvių, tiek per didmeninkus ir tiesiogiai statybos firmoms.

Beveik pusę įmonės pajamų sudaro eksporto pardavimai. Per 2005 metus įmonė stiprino savo pozicijas Latvijos ir Estijos, bei aktyviai siekė išlaikyti savo pozicijas kitose rinkose.



Pardavimai Lietuvoje ir užsienyje 2003 – 2005 metai

Pardavimai Lietuvoje

Bendrovės produkcija prekiauja beveik visos didesnės statybinių medžiagų parduotuvės, taip pat firminės bendrovės parduotuvės. Firminių parduotuvių tinklą sudaro 13 parduotuvių, esančių visuose didžiuosiuose (Vilniuje, Kaune, Klaipėdoje, Šiauliuose, Panevėžyje) ir vidutinio dydžio miestuose. Firminėse parduotuvėse prekiaujama ne tik nuosava produkcija, bet ir santechnika, statybinėmis medžiagomis, teikiamos profesionalių dizainerių paslaugos.

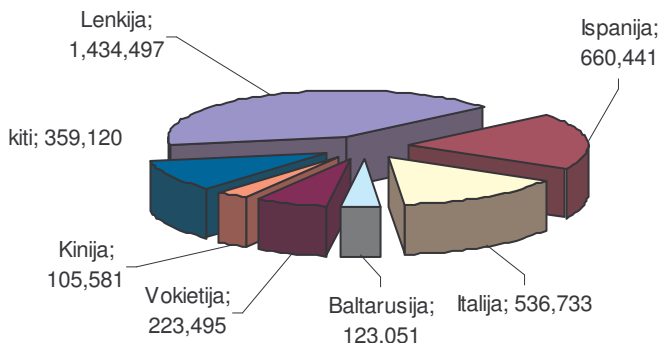
Pardavimai Lietuvoje lyginant su 2004 m. sumažėjo 8% nuo 24,731 tūkst. Lt iki 22,730 tūkst. Lt. Pagrindinės to priežastys – padidėjusi konkurencija iš stambiųjų prekybos centrų, padidėjęs Lenkijos eksportuotojų aktyvumas ir morališkai pasenęs įmonės produktų portfelis.

Importuojamų keraminių plytelių lyderis yra Lenkija, kurios gamintojų užimama rinkos dalis sudaro 44%. Toliau seka Ispanijos ir Italijos gamintojai, atitinkamai 20% ir 13%, tačiau jų rinkos dalis santykinai mažėja. Iš Kinijos importuojamų keraminių plytelių rinkos dalis nors ir auga, tačiau vis dar sudaro santykinai nežymią dalį – apie 7%. Importo apimtys 2004 m. išaugo 32%, o 2005 m. – apie 18%. Importo apimčių augimą skatino ekstensyvi prekybinių mažmenos tinklų plėtra 2004 – 2005 m.

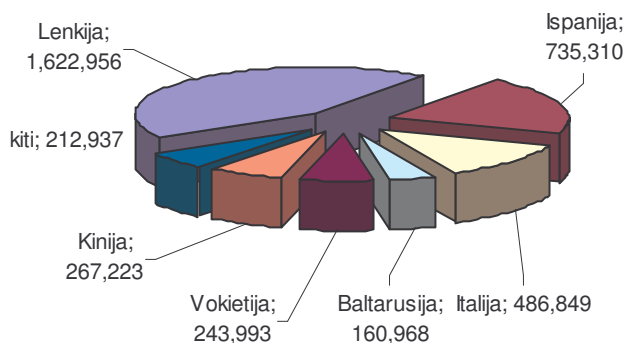
Keraminių plytelių rinka Lietuvoje per 2005 m. išaugo apie 18 % (2004 m. – 32 %), tuo tarpu bendrovės savos produkcijos pardavimai už visus 2005 m. siekė 990,460 m² arba 3% mažiau nei 2004 m.

Bendra bendrovės produktų rinkos dalis Lietuvos rinkoje 2005 m. sudarė 20%.

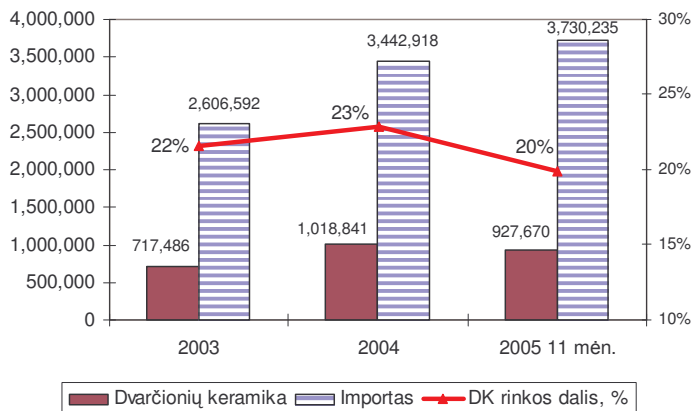
2005 m. viduryje bendrovė taip pat perėmė Opoczno plytelių pardavimus Lietuvoje.



Importuojamos į Lietuvą keraminių plytelių apimtys, 2004 metai, (m²)



Importuojamos į Lietuvą keraminių plytelių apimtys, 2005 metai, (m²)



AB „Dvarčionių keramika“ rinkos dalis Lietuvoje 2003 – 2005 11 mėn. (m²)

Eksporto pardavimai

Pagrindinis įmonės pardavimų potencialas – Baltijos šalys. Praėjusiais metais pardavimai Latvijoje ir Estijoje pasiekė 2,973 tūkst. Lt ir išaugo beveik tris kartus lyginant su 2004 metais (946 tūkst. Lt).

Taip pat smarkiai išaugo pardavimai į Vakarų regioną, daugiausia Beneliukso šalis – nuo 648 tūkst. Lt iki 2,907 tūkst. Lt. Pardavimų į šį regioną didėjimas rodo, kad įmonės produkcija atitinka aukštus išrankaus Vakarų pirkėjo reikalavimus. Vis dar neišnaudotas pardavimų į Skandinavijos šalis potencialas, tačiau jau atlikti pirmieji pardavimai vienam didžiausių Skandinavijos mažmeninių tinklų.

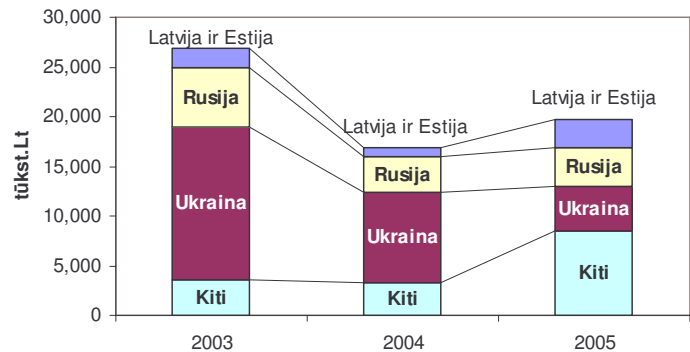
Pasinaudodama esamais Opoczno pardavimo kanalais, bendrovė stipriai padidino pardavimus Lenkijos rinkoje, kurie 2005 m. siekė apie 3,5 mln. Lt.

Nors ir sudarė nedidelę bendrovės pardavimų dalį, eksportas į Baltarusiją per 2005 metus išaugo daugiau nei dvigubai ir pasiekė beveik pusę mln. Lt.

Pardavimai Rusijoje išaugo 10% nuo 3,553 tūkst. Lt iki 3,896 tūkst. Lt. Bendrovė žymiai sustiprino savo pozicijas Kaliningrado srityje.

Pardavimai Ukrainoje sumažėjo dvigubai lyginant su 2004 m. nuo 9,062 tūkst. Lt iki 4,457 tūkst. Lt. 2005 m. Pagrindinė to priežastis – stiprėjantys vietiniai gamintojai ir koncentruotos stambių užsienio gamintojų pastangos.

Pardavimai Vidurinėje Azijoje 2005 m. smuko 28% - nuo 2,374 tūkst. Lt iki 1,715 tūkst. Lt. Pardavimų nepastovumas šiame regione pirmiausia susijęs su politinės situacijos nestabilumu, kuris labai įtakoja vietinį verslą.



**Pardavimai pagrindinėse užsienio rinkose
2003 – 2005 metai, tūkst. Lt**

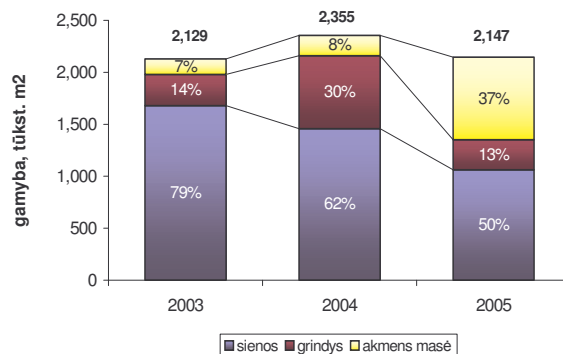
1.4 Gamyba

Gamybos apimtys

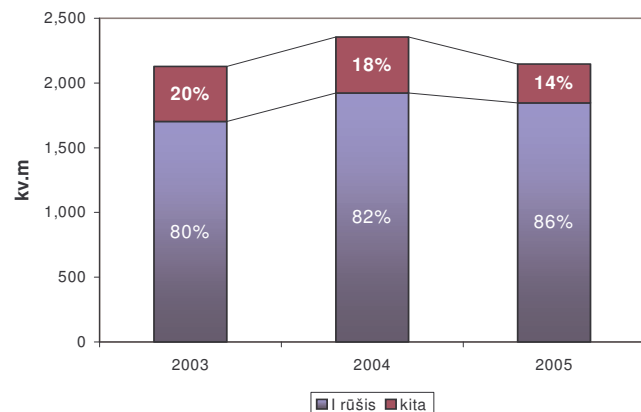
Gamybos apimtys 2005 metais sudarė 2,147 tūkst. m² ir sumažėjo 9% lyginant su 2004 m. - 2,355 tūkst. m². Patobulintas gamybos planavimas ir efektyvesnis apyvartinio kapitalo valdymas leido padidinti pardavimus, tačiau nedidinant gamybos kaštų ir gamybos lygio.

Teigiama tendencija - pardavimų portfelis, didinantis glazūruotų akmens masės plytelių pardavimų dalį (kas suteikia galimybę pasiekti didesnę maržos lygį).

Investicijos į gamybos įrengimus (automatizuojant kai kurias procesus), gamybos darbuotojų mokymus leido bendrovei padidinti I rūšies produkcijos išeią. 2005 m. bendrovė galutinai nusprendė demontuoti seną SMK gamybos liniją.



Gamybos apimtys 2003 – 2005 (tūkst. m²)



Gamybos rūšingumas 2003 – 2005 (%)

Gamybos procesų optimizacija

2005 m. viduryje buvo atlikta visa eilė technologinių patobulinimų, leidusių optimizuoti gamybos išlaidas:

Inovacijos į naujus produktus

2005 m. pradėta vystyti naujus produktus ir atnaujinti asortimentą. 2005 metais paruošta technologija ir įdiegta gamyboje ekonominės plytelės:

Taip pat paruošta technologija ir įdiegta gamyboje naujos kolekcinės plytelės:

2005 m. pradėta užsakytinė gamyba, kuri leidžia geriau išnaudoti gamybinius pajėgumus ir padengti dalį fiksuotų kaštų.

Naujų angobų gamyba vietoje, iš pigesnių žaliavų	300 tūkst. Lt
Naujų glazūrų pritaikymas	274 tūkst. Lt
Naujos plytelių masės receptūros pritaikymas	58 tūkst. Lt
Viso:	632 tūkst. Lt

Akmens masės plytelės	29,7x29,7 cm	Gres Teq	6 tipai
Sienui plytelės	20x25 cm	Primacer	7 tipai
Sienui plytelės	20x25 cm	DK	12 tipai
Akmens masės plytelės	33,3x33,3 cm	DK	6 tipai

AB „Dvarčionių keramika“ Valdybos veiklos ataskaita už 2005 metus

1.5 Tiekimas ir logistika

AB „Dvarčionių keramika“ turi gerai išvystytą ir diversifikuotą tiekėjų bazę. Gamyboje naudojamos šios pagrindinės žaliavos: molis, lauko špatas, fritos,

glazūros, pigmentai, pakavimo medžiagos, cheminiai priedai.

Pagrindiniai žaliavų tiekėjai 2005 metais:

Eil. Nr.	Pavadinimas	Žaliava
1	AGROMAT PTK	Lauko Špatas
2	IRIS CERAMICA	Fritos, glazūros, pigmentai
3	QUIMICER	Fritos, glazūros, pigmentai
4	FRITTA	Fritos, glazūros, pigmentai
5	TCG	Molis
6	MONDI PACKAGING WARSZAWA	Įpakavimas
7	COLORES NOVI BALTICI	Cheminės medžiagos
8	JUNELINTA	Įpakavimas
9	OPOCZNO	Cheminės medžiagos
10	FERRO SPAIN	Fritos, glazūros, pigmentai
11	LENBRA	Įpakavimas
12	TECHNOPRESS	Atsarginės detalės
13	HELMUT KREUTZ	Cirkonio silikatas
14	INDUSTRIE BITOSI	Malimo kūnai

Pagrindines žaliavas, tokias kaip glazūra, fritos, pigmentai, pakavimo medžiagos tiekia du ir daugiau tiekėjų. Kitoms specifinėms (vienu metu negalima naudoti dviejų skirtingu sudėčių) žaliavoms tokioms kaip lauko špatas ir molis, kurias tiekia tik vienas tiekėjas yra laikomas 4-6 savaičių rezervas. Mažinant tiekėjų riziką su esamais yra pasirašytos 12 mėn. sutartys, taip pat yra parinkti ir ištirti (atlikti žaliavų bandymai) alternatyvūs žaliavų tiekėjai. Bendrovės eksploatuojamas savo molio karjeras, kuriame išgaunamas molis naudojamas raudonos plytelės gamybai. Nuosavas molis stabilizuoja tiekimus, užtikrina aukštą šios medžiagos kokybę ir leidžia įmonei mažinti žaliavų kaštus.

Renkantis tiekėjus yra atsižvelgiama į jų patikimumą, žaliavų ir aptarnavimo kokybę, žaliavų transportavimo kaštus, finansinius rezultatus ir rekomendacijas. Galime paminėti, kad AB „Dvarčionių keramika“ žaliavas tiekia (kartu ir dizainus) visame keramikos pasaulyje gerai žinomi ir pripažinti žaliavų tiekėjai: Arco (Iris-group), Fritta,

Ferro. Su šiomis kompanijomis bendrovė dirba jau daugiau kaip 5 metus. Ilgalaikis bendradarbiavimas keičiantis svarbia informacija, tobulinant gamybos ir logistikos procesus leidžia paspartinti naujų gaminių įdiegimą.

Su dujų ir elektros tiekėjais yra pasirašytos ilgalaikes bendradarbiavimo sutartys.

Vidutinis atsiskaitymo terminas tiekėjams buvo daugiau kaip 60 dienų, kas parodo įmonės kapitalo valdymo efektyvumą.

AB „Dvarčionių keramika“ tapus Opoczno Grupės dalimi, įmonė peržiūrėjo pirkimų sąlygas ir prilygino Opoczno lygiui, ko pasėkoje tiekimo grandinėje buvo sutaupyta 365 tūkst. Litų.

2005 metais buvo priimtas sprendimas atsisakyti savo transporto plytelių pristatymui. Tokį sprendimą lėmė pardavimų sezoniškumas ir pasikeitimai prekių distribucijoje (smulkesni užsakymai). Tai leidžia įmonei efektyviau naudoti išteklius.

1.6 Kokybės politika

Kokybės ir aplinkosaugos vadybos sistema

AB „Dvarčionių keramika“ savo veiklą vykdo remiantis kokybės vadybos sistemomis paremtomis ISO 9001:2001 standartų reikalavimais. Kokybės vadybos sistema veikia nuo 1999 metų.

AB „Dvarčionių keramika“ kreipia dėmesį į vietinės aplinkos apsaugą, ir vykdo veikla remiantis 2002 metais įdiegta aplinkos apsaugos vadybos sistema ISO 14001.

2005 metais DNV atliko resertifikacinį abiejų sistemų išorinį abiejų sistemų (9001 ir 14001) auditą ir atnaujino kokybės ir aplinkos apsaugos politikos sertifikatus iki 2008 metų rugsėjo mėnesio.

Akredituota bandymų laboratorija

AB „Dvarčionių keramika“ bandymų laboratorija akredituota nuo 1988 m.

2005 04 mėnesį atliktas Nacionalinio akreditacijos biuro auditas patvirtino, kad laboratorija atitinka EN ISO/IEC 17025 standarto reikalavimus. Jai suteiktas sertifikatas iki 2009 metų, su teise išduoti savo gaminamai produkcijai EC atitikties deklaracijas pagal naują LST EN 14411 standartą ir tuo remiantis AB „Dvarčionių keramika“ produkciją ženklina CE ženklu.

Per 2005 metus AB „Dvarčionių keramika“ bandymų laboratorija akredituotoje srityje išdavė 100 bandymų protokolų ir dalyvavo dviejuose tarplaboratoriniuose palyginamuosiuose bandymuose, kurių rezultatai teigiami.

2006 metų gegužės mėnesį numatomas Akredituotos laboratorijos išorinis auditas remiantis nauja standarto LST EN ISO/IEC 17025:2005 redakcija. Priežiūros auditą atliks Nacionalinis akreditacijos biuras.

1.7 Žmogiškieji ištekliai

Strateginio investuotojo Opoczno S.A. atėjimas įnešė tam tikrus funkcinus pakeitimus bendrovėje.

Nauji vadovai pateikė naują požiūrį į verslo filosofiją. Bendrovė daugiau orientuojasi į rezultatus, tikslų nustatymą ir pasiekimą, veiksmų spartą. Kad pagreitinti sprendimų priėmimo procesą ir mažinti eksploatacines sąnaudas, buvo supaprastinta organizacinė struktūra, optimizuotas darbuotojų skaičius.

Ypatingas dėmesys kreipiamas į darbuotojų atranką į vadovaujančias pareigas, darbuotojų kvalifikacijos tobulinimą ir vidinę komunikaciją. Daugelyje sričių bendrovė įgavo know-how iš savo motininės įmonės.

2005 m. bendrovėje buvo pakeista motyvacinė sistema, susiejusi darbuotojų atlygį su įmonės veiklos rezultatais.

Per 2005 metus daug pasikeitimų įvyko aukščiausiam valdymo lygmenyje. Naujai priimti viceprezidentas, Pardavimų ir marketingo, Gamybos ir technikos, Finansų direktorius. Šis naujų žmonių atėjimas į bendrovę atnešė pakeitimų ir valdymo įgūdžių, technologijų ir know-how pateikimą kitiems darbuotojams.

Kolektyvinė sutartis

Kolektyvinėje sutartyje numatyti susitarimai darbuotojų, dirbančių įmonėje pagal darbo sutartis, kolektyvo ir darbdavio dėl darbo, darbo apmokėjimo

darbo organizavimo, žmogaus saugos, darbo ir poilsio laiko bei kitų socialinių ir ekonominių sąlygų. 2005 m. gruodžio 21d. darbuotojų konferencijoje buvo patvirtinta naują kolektyvinės sutarties redakcija, kuri susiejo darbuotojų motyvavimo priemones su veiklos rezultatais ir tuo pačiu sudarė didesnes galimybes atlygio augimui.

Personalo kvalifikacijos kėlimas

Įmonės prioritetas – pirmiausia investuoti į esamus darbuotojus, išnaudoti vidinį potencialą. Tuo tikslu siekiama mokyti dirbančius, sudaryti jiems sąlygas kelti kvalifikaciją išorės ir vidaus kursuose. Per 2005 metus apmokyme dalyvavo apie 25% bendrovės darbuotojų, tam buvo išleista 109 tūkst. Lt. Skatinami ne tik išoriniai, bet ir vidiniai mokymai, pasidalinimas patirtimi tarp funkcinų padalinių.

Darbų sauga

Bendrovėje sudarytos tinkamos, saugios darbo sąlygos. Išlaidos darbo ir sveikatos saugai sudarė 21 tūkst. Lt. 2005m. buvo padarytas profesinės rizikos vertinimas. Bendrovė nuo 2006 01 01 moka mažesnę III grupės diferencijuotą įmoką Sodrai. Įmonė per 2002 - 2004 kalendorinius metus neturėjo sunkių nelaimingų atsitikimų darbe, ir todėl buvo priskirta prie III grupės. 2005 metais buvo tik 1 nesunkus atvejis, susijęs su darbu.

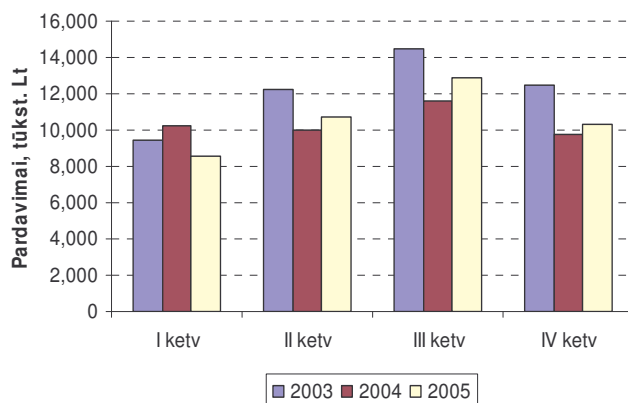
1.8 Finansinė būklė

Pajamos

Pardavimų pajamos 2005 m. sudarė – 42,442 tūkst. Lt arba 2% daugiau nei 2004 m.

Padidėjimo rezultatas pasiektas aktyvesnių pardavimų, padidėjusio apsilankymo pas klientus, naujų klientų įgijimo ir ekonominio segmento plytelių įvedimo į rinką dėka.

Teigiamos pardavimų tendencijos jaučiamos nuo II ketvirčio palyginus su 2004 m. to pačio laikotarpio apimtis.



Pardavimų pajamų pasiskirstymas ketvirčiais
2003 – 2005 metai

Savikaina

Prekių savikaina sudarė 72% nuo pardavimų pajamų arba bendrasis pelnas sudarė 28% (2004 m. – 36%). Pagrindinė grynojo pelno maržos sumažėjimą lėmė plytelių išpardavimas pirmame ketvirtyje; taip pat bendrovė patyrė rinkos kainų spaudimą – ekonominio produkto su mažesniu pelningumu įvedimas ir kolekcijų moralinis nusidėvėjimas, kuris įtakojo jų kainų, o tuo pačiu ir pelningumo mažėjimą.

Pardavimo sąnaudos

Pardavimų pajamos 2005 m. sumažėjo 606 tūkst. Lt, o santykinė dalis nuo pardavimų pajamų - 2%. Sąnaudų sumažėjimą lėmė tai, kad buvo uždaryti anksčiau nepelningai veikę mažmeniniai prekybos taškai.

Bendros ir administracinės sąnaudos

2005 m. sumažėjo administracinės sąnaudos nuo 7,937 tūkst. Lt 2004 m. iki 6,788 tūkst. Lt 2005 m. (sumažėjo 14,5%, o santykinė dalis nuo pardavimų pajamų sumažėjo 3%). Pagrindinė administracinių sąnaudų mažėjimo priežastis – personalo skaičiaus optimizacija ir paslaugų sutarčių peržiūrėjimas.

Finansinės veiklos sąnaudos

Finansinės sąnaudos 2005 m. padidėjo nuo 4,017 tūkst. Lt iki 6,280 tūkst. Lt, arba 2,263 tūkst. Lt (56%). Finansinių sąnaudų padidėjimą lėmė nuostolis dėl JAV dolerio stiprėjimo, kas pabrangino įmonės finansinius įsipareigojimus. Rugsėjo mėn. AB Hansabanko paskola leido ne tik eliminuoti nuostolių dėl neigiamo valiutos pasikeitimo įtaką, bet ir reikšmingai sumažinti skolinimosi sąnaudas.

AB "Dvarčionių keramika" Valdybos veiklos ataskaita už 2005 metus

Veiklos rezultatai

2005 metų bendrovės veiklos rezultatas - 2,766 tūkst. Lt nuostolis.

Finansinį nuostolį įtakojo užsienio valiutos perkainojimo nuostoliai, susiję su paskola išduota JAV doleriais, kurie sudarė 2,224 tūkst. Lt., sumažėjusi pardavimų marža ir restruktūrizavimo išlaidos, įskaitant išeitines kompensacijas.

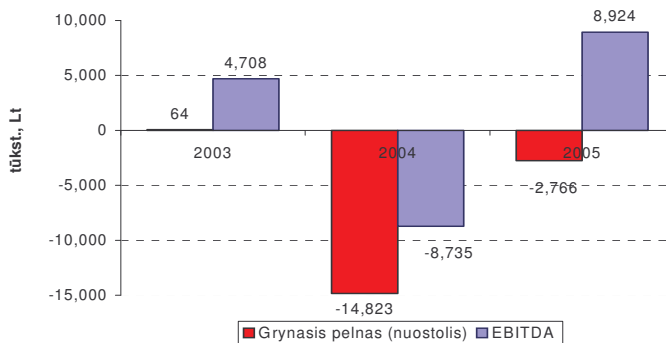
Geresnės sąnaudų kontrolės dėka bendrovės veiklos pelnas iki 1,7 mln. Lt pelno (2004 m. – 15,4 mln. Lt nuostolis),

Bendrovė ženkliai pagerino grynųjų pinigų valdymą. EBITDA sudarė beveik 9 mln. Lt (21%), kas, eliminavus turto nuvertėjimo nuostolius daugiau nei pusantro karto viršija 2004 m. šio rodiklio reikšmę.

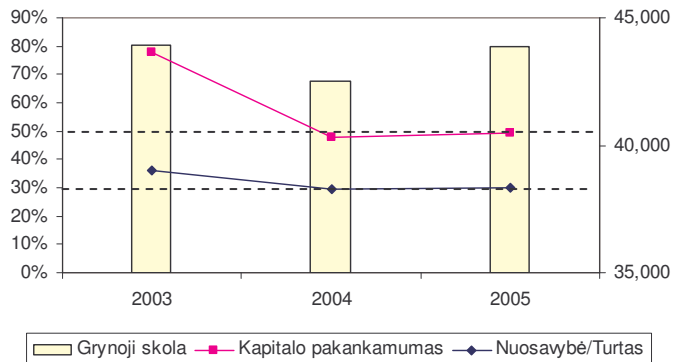
Dėl keletą metų iš eilės patirtų nuostolių, kapitalo pakankamumo rodiklis tapo mažesnis nei minimali norma, numatyta LR Akcinių bendrovių įstatyme (50%). Įmonės valdyba įstatymo numatyta tvarka pateiks pasiūlymus, kaip ištaisyti susidariusią padėtį.

Turto draudimas

Visas įmonės turtas yra apdraustas. Taip pat yra apdrausta įmonės civilinė atsakomybė ir prekiniai kreditai.



Bendrovės pelningumo rodiklių dinamika 2003 – 2005 m.

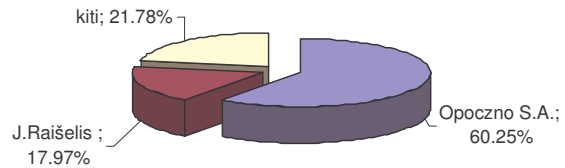


2 BENDROVĖS AKCIJOS IR AKCININKAI

Pagrindinių akcininkų pasikeitimas

2005 m. kovo 9 d. bendrovės kontrolinį akcijų paketą (60,25%) įsigijo Opoczno S.A.

AB „Dvarčionių keramika“ įsigijimas yra tik pirmas Opoczno S.A. tarptautinio plėtimosi žingsnis. Pagrindinis akcininkas siekia įsitvirtinti vidurio ir rytų Europoje ne tik organiniu augimu bet ir įsigijimais.



Bendrovės akcijų kaina

2005 m. kovo 9 d. bendrovės kontrolinį akcijų paketą įsigijus strateginiam investuotojui Opoczno S.A., įmonės akcijų kaina vertybinių popierių rinkoje staigiai išaugo nuo 2,00 Lt už akciją iki 3.65 Lt už akciją. Nepaisant trumpalaikės korekcijos, kuri paprastai seka po staigaus kainos augimo, bendrovės akcijų kaina augo ir rugsėjo mėn. pasiekė 5,00 Lt už akciją. 2005 m. gruodžio 31 d. bendrovės akcijų kaina siekė 4.21 Lt už akciją.

Vienas iš pagrindinių bendrovės vadovybės tikslų – sudaryti tvirtas ir ilgalaikes prielaidas įmonės vertės augimui.

Per ataskaitinius finansinius metus įgytos ar perleistos bendrovės nuosavos akcijos Nebuvo.

Svarbiausi įvykiai bendrovėje einamaisiais finansiniais metais iki eilinio visuotinio akcininkų susirinkimo Nebuvo.

Bendrovės dukterinės įmonės SIA Dvarčionių keramika – likviduojama.

Kitų bendrovių akcijų dalis Bendrovė valdo 30% UAB „Baltijos Keramika“ akcijų. Įmonė per 2005 m. neįsigijo kitų bendrovių akcijų.

Bendrovės filialai ir atstovybės Nėra.

**Bendrovės akcininkų struktūra
2005 m. gruodžio 31 d. būklei**



**Prekyba AB „Dvarčionių keramika“ akcijomis
Vilniaus vertybinių popierių biržoje 2005 m.
Šaltinis: AB FMĮ "Finasta"**



3 BENDROVĖS VEIKLOS PLANAI IR PROGNOZĖS

Grupės strategija

Ilgijusi strateginį investuotoją bendrovė savo strategiją ir veiklos planus siekia integruoti į bendrą Opoczno S.A grupės (toliau – Grupės) strategiją.

Pagrindiniai Grupės strategijos elementai:

- Bendra vizija – padėti sukurti malonų, jaukų ir modernų namų ir darbinės aplinkos interjerą;
- Vidinių procesų optimizacija - suvienytas produktų portfelis ir pasidalinimas rinkomis;
- Produktų gamyba vykdoma pirmiausia remiantis technologinėmis galimybėmis ir ekonominiu pagrįstumu, kuris apima produkto gamybos ir transportavimo išlaidas;
- Produkcijos paskirstymas atliekamas atsižvelgiant į rinkos atstumą, jos pažinimą, ir ekonominius veiksnius;
- Tam tikrų procesų (produktų vystymo, marketingo, kokybės kontrolės, žmogiškųjų išteklių valdymo ir pan.) integracija arba glaudi kooperacija;
- Bendra komunikacija su trečiomis šalimis strategija.



Veiklos uždaviniai 2006 metams

Atsižvelgiant į ilgalaikius Grupės strateginius tikslus, situaciją rinkose, vidines galimybes ir išteklius buvo parengtas bendrovės veiklos planas 2006.

Pagrindiniai bendrovės veiklos uždaviniai 2006 metams:

- Siekti rinkos lyderio pozicijų visose Baltijos šalyse pilnai vykdant Grupės produktų distribuciją;
- Aktyviai plėtoti geografiškai artimas rinkas – Baltarusiją, Skandinaviją, Kaliningrado sritį;
- Stabilizuoti pardavimus NVS šalyse;
- Pagreitinti reagavimą į rinkos paklausos pokyčius gaminamai produkcijai, periodiškai 2 kartus per metus atnaujinant asortimentą;
- Siekti optimizuoti vidinius procesus (gamybą ir logistiką) bei sumažinti veiklos išlaidas;
- Optimaliai panaudoti gamybinius pajėgumus;
- Gerinti bendrovės įvaizdį ir didinti trečiųjų šalių pasitikėjimą įmone;
- Sukurti tokią darbo aplinką, kurioje būtų įdomu dirbti, galimybės tobulėti ir vystytis. Tapti patraukliu darbdaviu.

Nauja kolekcija „FLORA“



Valdybos pirmininkas

J.Raišelis

Vilnius, 2006 m. vasario 25 d.